



**CAMPUS  
FRANCE**  
campusfrance.org  **ITALIE**

**INSTITUT  
FRANÇAIS**  
ITALIA

Aquariologie, Chimie, Biologie, Agrobiologie, Anthropologie, Géo-  
 graphie, Lille, Toulouse, Strasbourg, Créteil, Versailles, Mont-  
 pellier, Linguistique, Journalisme, Sciences de l'éducation, Gestion,  
 Artillerie, Guyane, Besançon, Corse, Limoges, Caen, Lyon, F-  
 rance, Philosophie, Arts visuels, Histoire, Restauration, Musique, Droit, It-  
 z, Nantes, Rennes, Nice, Bordeaux, Aix, Marseille, Gre-  
 noble, Urbanisme, Développement durable, Mathématiques, Physique,  
 Française, Paris, Guadeloupe, Nouvelle-Calédonie, Réunion,  
 Sciences de l'ingénieur, Économie, Environnement, Psychologie,  
 Biologie, Reims, Dijon, Clermont-Ferrand, Orléans, Tours, Nan-  
 cy, Metz, Sciences, Arts, Musique, Monaco, Philosophie, Art  
 Guadeloupe, Strasbourg, Créteil, Versailles, Montpellier, Polynésie  
 Française, Sport, Archéologie, Agriculture, Urbanisme, Guyane,  
 Besançon, Corse, Limoges, Caen, Lyon, Poitiers, Rouen, Amiens,  
 Reims, Dijon, Clermont-Ferrand, Orléans, Tours, Nancy, Metz, Nan-  
 tes, Rennes, Nice, Bordeaux, Aix, Marseille, Grenoble, Li-  
 l

# Scegliere la Francia

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)



Anthropologie, Géologie, Télécommunications, Sciences de l'ingénieur, Écono-  
 mie, Nouvelle-Calédonie, Réunion, Martinique, Guyane, Besançon, Corse, Limoges, Caen,  
 Information, Gestion, Histoire, Beaux-Arts, Sciences politiques, Sciences, Arts, pastiq-  
 ues, Orléans, Tours, Nancy, Metz, Nantes, Rennes, Nice, Bordeaux, Aix, Marseille,  
 sique, Droit, Marketing, Géographie, Tourisme, Communication, Sport, Archéolo-  
 gie, Montpellier, Polynésie française, Paris, Guadeloupe, Nouvelle-Calédonie, Réun-  
 ion, Mathématiques, Physique, Chimie, Biologie, Agriculture, Anthropologie, Géo-  
 graphie, Poitiers, Rouen, Amiens, Reims, Dijon, Clermont-Ferrand, Orléans, Tours, Nan-  
 cy, Metz, Rennes, Nice, Bordeaux, Aix, Marseille, Grenoble, Lille, Toulou-  
 saine, Informations, Sciences de l'ingénieur, Économie, Environnement, Psychologie, Journalisme, Sciences de l'éducation, Gestion, Hist-

**La Francia,**  
**4° paese d'accoglienza** REGNO UNITO  
**per gli studenti stranieri e**  
**1° paese d'accoglienza**  
**non anglofono.**

PORTOGALLO

SPAGNA

BELGIO

LUSSEMBURGO

GERMANIA

SVIZZERA

ITALIA



## SCEGLIERE LA FRANCIA

- p. 4 Introduzione
- p. 8 I titoli di studio
- p. 10 I titoli di studio professionali
- p. 12 La formazione dottorale
- p. 14 Le università
- p. 16 Le *Grandes Écoles*
  - le formazioni d'ingegnere
  - le formazioni in commercio e management
- p. 18 Le Scuole di architettura
- Le Scuole di arte; le scuole e gli istituti specializzati

## VENIRE A STUDIARE IN FRANCIA

- p. 20 Introduzione
- p. 22 La scelta della formazione
- p. 24 Iscrivere a un istituto universitario francese
- p. 26 Borse e finanziamenti
- p. 28 La richiesta di visto

## VIVERE IN FRANCIA

- p. 30 Introduzione
- p. 32 Trovare un alloggio
- p. 34 Lavorare; assicurarsi
- p. 36 Quanto costa...?

### L'AGENZIA CAMPUS FRANCE

### SUL WEB

### NOTE





Quinta potenza  
economica  
mondiale,  
la Francia  
deve i propri  
risultati alla qualità  
della formazione  
e alla capacità di  
ricerca  
e innovazione.



# Scegliere la Francia

**Più di 260 000 studenti stranieri, cioè circa il 12% della popolazione studentesca, hanno scelto di studiare in Francia. La Francia diventa così il quarto paese d'accoglienza dopo gli Stati Uniti, il Regno Unito e l'Australia.**

## Usufruire di una tradizione di ricerca e innovazione scientifica e tecnologica di primo piano

La Francia deve questi risultati alla capacità di ricerca e ai successi in campi molto diversi tra cui lo spazio, i trasporti, l'elettronica, le telecomunicazioni, la chimica, le biotecnologie, la sanità e la matematica.

La creazione dei Poli di Ricerca e d'Istruzione superiore (Pôles de recherche et d'enseignement supérieur, PRES), nuovo strumento di scambio e di comunicazione tra istruzione superiore e ricerca, riconferma la volontà di mantenere i risultati francesi a un livello internazionale.

Quinta potenza economica mondiale, la Francia è anche uno dei paesi più aperti agli investimenti stranieri.

## Far parte di uno dei sistemi d'insegnamento più diversificati ed efficaci

Frutto di una lunga tradizione, l'eccellenza della formazione francese si basa su una rete nazionale di più di 3500 istituti d'istruzione superiore, tanto pubblici quanto privati, e di centri di studi di fama internazionale: 77 università, 26 PRES, circa 205 scuole d'ingegneria, 200 scuole di commercio e di management, 120 scuole pubbliche superiori di arte, 20 scuole d'architettura. A questi bisogna aggiungere più di 3000 scuole, istituti

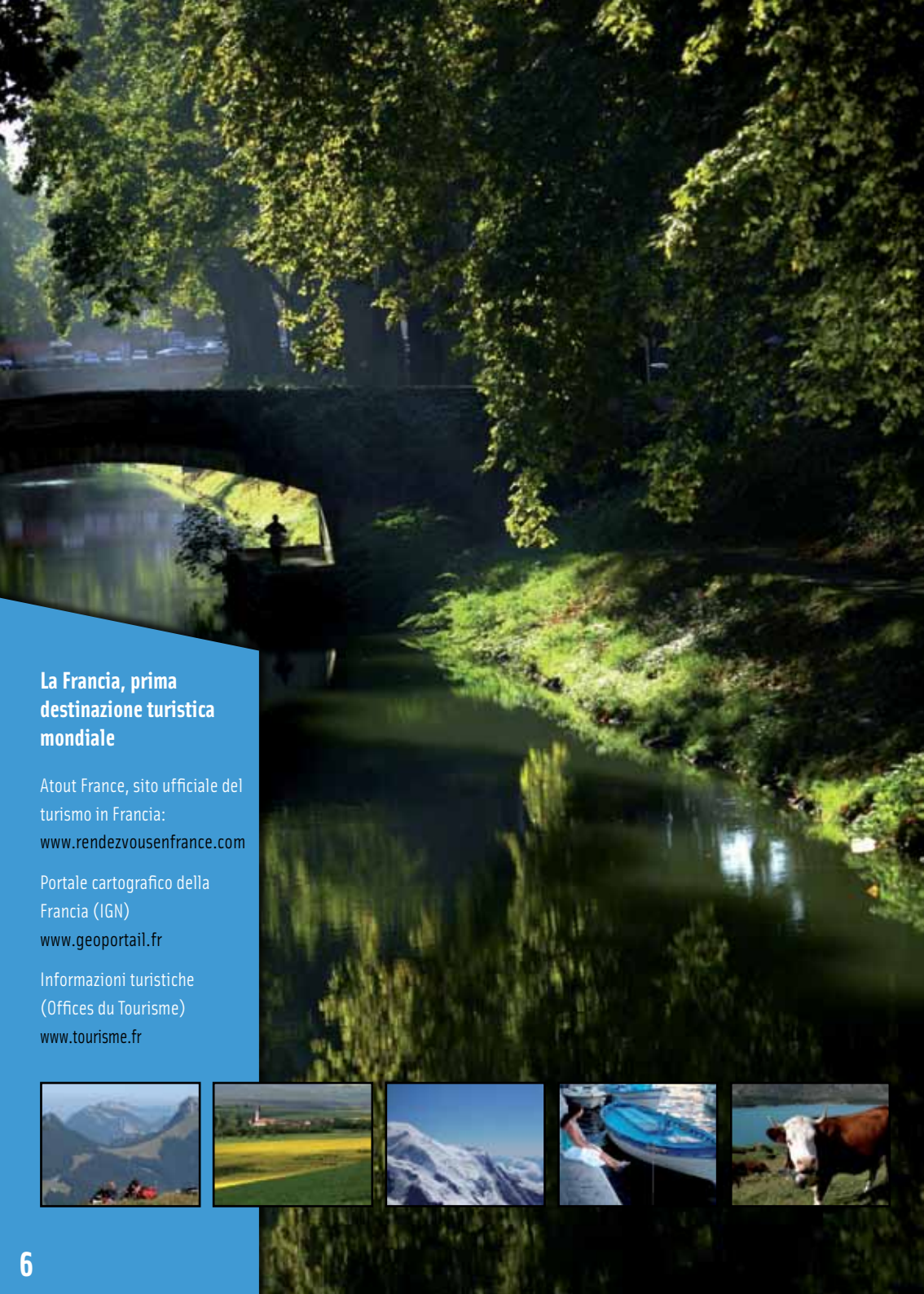


specializzati che riguardano i settori più specifici delle discipline sociali, scienze paramediche, turismo, sport, moda e design come pure i licei che preparano al Brevetto di Tecnico superiore (Brevet de Technicien Supérieur, BTS) o al concorso di ammissione alle *Grandes Écoles* (CPGE)

## Assicurarsi della qualità della propria formazione

**La Francia spende l'1,4% del PIL per l'istruzione superiore. Questo finanziamento soddisfa le richieste e garantisce la qualità dei diplomi proposti.** Negli istituti pubblici, lo Stato si assume direttamente una parte consistente del costo effettivo degli studi di ogni studente (da 8000€ a 14 000€ all'anno). **Questo sistema nazionale permette di mantenere il costo delle tasse d'ammissione a uno dei livelli più bassi del mondo, sempre assicurando agli studenti la qualità dei titoli di studio.**

Non c'è nessuna distinzione tra gli studenti stranieri e quelli francesi: i requisiti di accesso, i titoli di studio conferiti e le tasse d'iscrizione sono identici, qualunque sia la nazionalità dello studente.



## **La Francia, prima destinazione turistica mondiale**

Atout France, sito ufficiale del  
turismo in Francia:

[www.rendezvousenfrance.com](http://www.rendezvousenfrance.com)

Portale cartografico della  
Francia (IGN)

[www.geoportail.fr](http://www.geoportail.fr)

Informazioni turistiche  
(Offices du Tourisme)

[www.tourisme.fr](http://www.tourisme.fr)



# Il cuore dell'Europa: la carta vincente del vivere in Francia

## Un'indubbia qualità della vita

Agli studenti vengono concesse facilitazioni e riduzioni che interessano i diversi aspetti del quotidiano, garantendo loro una buona qualità della vita: un sistema sanitario moderno, una rete di trasporto pubblico efficace, agevolazioni per l'alloggio, ristoranti universitari (RU), un accesso privilegiato alle istituzioni culturali e sportive... Fuori delle città, un'inusolata varietà di paesaggi - dai litorali marini ai panorami di montagna, permette tutti i tipi di passatempo.

## Un dinamismo culturale conosciuto nel mondo

Letteratura, cinema, teatro, opera, musei, gastronomia, caffè, moda, fanno parte della vita di tutti i giorni in Francia e confermano il ruolo di primo piano del paese in ambito culturale. Tutto l'anno, e in particolare durante il periodo estivo, numerose manifestazioni rispecchiano questo dinamismo e l'apertura reale alle culture del mondo intero. [www.francefestivals.com](http://www.francefestivals.com)

## Al crocevia dell'Europa

Confinante con 9 paesi, la Francia si trova in una posizione perfetta per scoprire l'Europa. La vicinanza di città come Amsterdam, Londra, Berlino, Bruxelles, Barcellona, Monaco di Baviera o anche Milano rende facile trascorrere un week-end o una vacanza più lunga in una capitale.

Specchi della realtà europea, i numerosi istituti francesi integrano nella loro formazione percorsi europei: lezioni e stage sono l'occasione per arricchire l'esperienza francese con nuove scoperte e nuovi saperi.



## La francofonia, una finestra aperta sul mondo

**La lingua francese**, parlata da più di **220 milioni di persone nel mondo**, è la lingua ufficiale di 32 Stati presenti sui 5 continenti. Le tre capitali dell'Unione europea (Bruxelles, Lussemburgo e Strasburgo) parlano francese e, al cuore di queste istituzioni, il francese è, con il tedesco e l'inglese, lingua di lavoro. Il francese è anche una delle 6 lingue di lavoro dell'ONU, una delle due lingue ufficiali del Comitato Olimpico Internazionale, una delle lingue ufficiali dell'Unione Africana...

## Campus France, l'agenzia nazionale al servizio degli studenti stranieri per il successo dei progetti di studio in Francia.

L'agenzia Campus France propone un aiuto personalizzato per scegliere una formazione universitaria, trovare le borse di studio disponibili, iscriversi presso l'istituto scelto e trasferirsi. Da maggio 2012, gestisce anche tutti i programmi di borsa per gli studenti stranieri in Francia. Per svolgere questi compiti, dispone di un sito internet in oltre 50 lingue ([www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)), di 5 delegazioni in Francia (Lione, Marsiglia, Montpellier, Strasburgo, Tolosa) e di oltre 170 Spazi Campus France in oltre 110 paesi.

### Lo Spazio Campus France Italia

• un sito internet: [www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

• dei professionisti contattabili al seguente indirizzo:

Mediateca / Institut français - Centre Saint-Louis  
Largo Toniolo 21 - 00 186 ROMA  
00 39 06 680 26 23 / [rome@campusfrance.org](mailto:rome@campusfrance.org)

I lettori di scambio francesi sono anche a disposizione negli instituts français, università e alliances françaises di più città italiane.

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org) > Campus France Italia > Dove siamo



# I titoli di studio

I titoli di studio universitari francesi sono strutturati in funzione di un quadro europeo di riferimento - LMD (3+2+3) - che tiene conto degli anni e dei semestri riconosciuti validi sin dal conseguimento dell'Esame di Stato e della loro corrispondenza in crediti ECTS\*:

- **Licenze (L) = Laurea Triennale**

= Bac + 3 (Esame di Stato + 3 anni di studio)

= 180 crediti ECTS

- **Master (M) = Laurea Magistrale**

= Bac + 5 (Esame di Stato + 5 anni di studio)

= 300 crediti ECTS

- **Doctorat (D) = Dottorato**

= Bac + 8 (Esame di Stato + 8 anni di studio)

Di conseguenza, gli studenti stranieri possono far valere i propri titoli (per esempio Laurea Triennale o Magistrale) per proseguire gli studi in Francia (ad esempio per conseguire un Master o un Doctorat) e viceversa.

\* Crediti ECTS (European Credit Transfer System): sistema europeo di accumulazione e di trasferimento dei crediti in Europa (60 ECTS per un anno)

**Le università rilasciano titoli di studio nazionali che hanno lo stesso valore qualunque sia l'istituto in cui sono stati rilasciati.**

**Il diploma d'ingegnere è un titolo di studio nazionale.**

Le scuole che lo conferiscono sono abilitate dalla Commissione dei Titoli d'Ingegnere (CTI).

Un'abilitazione analoga esiste per le scuole di commercio e di gestione riconosciute dallo Stato, i cui titoli di studio sono convalidati dal Ministero della Pubblica Istruzione. Queste scuole possono anche avere marchi e riconoscimenti internazionali.

**Le scuole di arte e le scuole specializzate** conferiscono anch'esse certificazioni nazionali.



## I titoli di studio universitari francesi usufruiscono di una garanzia statale.

ANNI DI STUDI	GRADI	IL SISTEMA EUROPEO = LMD (LICENCE + MASTER + DOCTORAT) = 3 + 2 + 3		
		Università	Grandes Écoles Scuole di commercio Scuole d'ingegneria	Scuole di arte Scuole di architettura Altre scuole (licei, scuole specializzate)
9	+ 9 anni (18 semestri)	• Diploma di Stato di Dottore in Medicina		
8	<b>DOCTORAT (D)</b> (Dottorato) + 8 anni (16 semestri)	• Dottorato		
7				
6	+ 6 anni (12 semestri)	• Diploma di Dottore in Chirurgia Dentistica • Diploma di Dottore in Farmacia	• Mastère spécialisé - MS (Master di secondo livello) • Master of Business Administration - MBA	• HMNP (Abilitazione alla professione di Architetto)
5	<b>MASTER (M)</b> (Laurea Magistrale) + 5 anni (10 semestri) <b>300 crediti ECTS</b>	• Master Recherche (Ricerca) • Master Pro (Professionale) • Diplôme d'ingénieur (Diploma d'ingegnere)	• Diplôme d'ingénieur (Diploma d'ingegnere) • Diplôme d'école de commerce (Diploma di scuola di commercio) • Master of Science - MSc (Master di primo livello)	• DNSEP (Diploma delle scuole di arte) • Diploma di Stato di Architetto • Diploma delle scuole specializzate (paramedico, sociale, turistico, ecc)
4	+ 4 anni (8 semestri)			
3	<b>LICENCE (L)</b> (Laurea Triennale) + 3 anni (6 semestri) <b>180 crediti ECTS</b>	• Licence • Licence Pro (Professionale)		• DNAT - DNAP (Diploma delle scuole di arte) • Diploma di studi in architettura
2	+ 2 anni (4 semestri)	• DUT (Diploma Universitario di Tecnologia) • DEUST (Diploma di studi universitari scientifici e tecnici)	• CPGE (Classi Preparatorie alle Grandes Écoles)	• DMA (Diploma delle scuole di arte) • BTS (Diploma di Tecnico Superiore)
1				

### Conseguimento dell'Esame di Stato (*Baccalauréat - Bac*) = Accesso all'istruzione superiore

L'ufficio francese della rete ENIC-NARIC (European Network of Information Centres - National Academic Recognition Information Centres) rilascia attestati di equipollenza fra i titoli di studio ottenuti all'estero ed i titoli di studio ottenuti in Francia.

Per saperne di più: [www.ciep.fr/enic-naricfr/comparabilite.php](http://www.ciep.fr/enic-naricfr/comparabilite.php)

### Info

Tutti gli studenti stranieri che seguono studi universitari nel loro paese potranno chiedere l'iscrizione ad un istituto d'istruzione superiore francese (Università, Grande Ecole)... se risponderanno ai criteri di ammissione.

# I titoli di studio professionali

Lo sviluppo delle competenze, l'esigenza di conoscenze tecnologiche approfondite e di qualifiche operative sono le condizioni dell'inserimento professionale, imposte dall'evoluzione dell'economia mondiale. Per rispondere a queste necessità, sono state create in Francia delle formazioni brevi (2 o 3 anni di studi dopo l'Esame di Stato) che associano teoria e pratica, favorendo l'apprendimento dei metodi e delle competenze attraverso stage per garantire un livello professionale competitivo.



## I Brevetti di Tecnico Superiore (BTS)

Il BTS è un titolo di studio professionale rilasciato in 87 discipline specialistiche del settore terziario e tecnologico: arte, industria, produzione, servizi. La preparazione di un BTS si effettua in due anni (120 crediti) ed è generalmente proposta nelle sezioni di tecnico superiore (STS) dei licei. Questo titolo di studio permette un inserimento immediato nella vita professionale in qualità di tecnico specializzato. Elenco delle discipline specialistiche del BTS:

[www.sup.adc.education.fr/btslst/](http://www.sup.adc.education.fr/btslst/)



## I Diplomi Universitari di Tecnologia (DUT)

Il DUT è un titolo di studio professionale che si prepara negli Istituti universitari di tecnologia (IUT) che dipendono dalle università. Il DUT si consegue al termine di due anni di formazione (120 crediti) nel settore terziario o tecnologico, comprendente 25 discipline specialistiche: 16 nel settore Produzione (scienza dei materiali, ingegneria meccanica, ecc.) e 9 nel settore dei Servizi (amministrazione, comunicazione, gestione, informazione...). Questa formazione professionalizzante, che spesso prevede uno stage obbligatorio con la possibilità di entrare direttamente nel mondo del lavoro, permette anche di proseguire gli studi verso le scuole d'ingegneria o di commercio.

115 IUT in tutta la Francia propongono 658 DUT:

[www.iut-fr.net](http://www.iut-fr.net)

## Le *Licences professionnelles* o *Licences pro* (Lauree Triennali professionali)

Dopo due anni di studi universitari (ad esempio dopo un BTS o un DUT), la *Licence pro* permette di acquisire in un anno un titolo di studio professionale equivalente alla Laurea Triennale (180 crediti ECTS). La formazione viene proposta nelle università, gli IUT e nei licei pubblici o privati. Esistono più di 2000 *Licences pro* raggruppate in 46 denominazioni nazionali che coprono i settori agricoli e industriali (agricoltura, pesca, foreste e natura; genio civile, costruzione; meccanica, elettricità, elettronica; produzione e trasformazioni) nonché i settori dei servizi (scambio e gestione; comunicazione e informazione; servizi della collettività; servizi alla persona). Gli stage professionali e gli insegnanti che provengono dal mondo delle aziende ne fanno una delle formazioni migliori per l'inserimento professionale; più di 40 000 studenti sono iscritti a corsi di *Licences pro*.

Repertorio nazionale delle certificazioni professionali (RNCP): [www.cncp.gouv.fr](http://www.cncp.gouv.fr) > *Licence professionnelle*

## Il catalogo online delle formazioni professionali universitari francesi

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

> **Trovare la tua formazione**

> **Livello Laurea triennale**

Tutti i BTS, gli IUT e le *Licences pro* sono accessibili con il loro indirizzo e i loro contatti nel catalogo online delle formazioni superiori francesi.

## Le "Fiches domaines", gli ambiti di studio professionali

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)

> **Espace documentaire**

> **Offre de formation, domaines d'études et de recherche**

> **Fiches domaines**

Le "Fiches domaines" descrivono l'organizzazione degli studi per ogni indirizzo: aeronautico, bancario, alberghiero, infermieristico, nucleare civile, turistico, grande distribuzione, gastronomia e ristorazione, tecnologie idriche, ecc.

## Le "Fiches diplômes"

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)

> **Espace documentaire**

> **Offre de formation, domaines d'études et de recherche**

> **Fiches Diplômes**

Le "Fiches diplômes" presentano le specificità di ogni diploma, le condizioni di accesso e le possibilità di proseguimento degli studi: BTS, DUT e *Licence Professionnelle*.

# La formazione dottorale

**Tutti gli studenti titolari di un *Master* francese (o di un titolo equivalente come la Laurea Magistrale) possono far domanda di iscrizione al dottorato. La formazione dura in linea di massima tre anni e permette di ottenere, dopo la discussione della tesi, il titolo di dottore di ricerca.**

## La ricerca scientifica in Francia: una priorità

La Francia spende il 2,2% del suo PIL per attività di ricerca pubblica e di sviluppo. Si colloca al 6° posto nel mondo per le pubblicazioni scientifiche e per il numero di brevetti registrati a livello internazionale. Inoltre, il CNRS (Centro Nazionale della Ricerca Scientifica) è al 1° posto nel mondo per numero di pubblicazioni scientifiche (classifica Scimago 2012 - [www.scimagoir.com](http://www.scimagoir.com)).

Dal 2005 sono stati creati nuovi modi di condivisione, di finanziamento e valutazione della ricerca, segno della volontà di evoluzione e della vitalità della ricerca francese:

- l'Agenzia nazionale per la ricerca (ANR) gestisce i finanziamenti dei progetti di ricerca
- nuovi strumenti di condivisione: poli di ricerca e d'istruzione superiore (PRES), reti tematiche di ricerca avanzata (RTRA), centri tematici di ricerca e di cure (CTRS), poli di competitività
- un sostegno maggiore ai Dipartimenti di Ricerca e di Sviluppo (R&D) delle aziende



## La formazione dottorale

**Si svolge nel quadro di un'*équipe* o unità di ricerca (UR), legata a una *École doctorale* (ED), sotto il controllo e la responsabilità di un direttore di tesi di dottorato.**

Principalmente legate alle università, circa 300 *Écoles Doctorales* concentrano le *équipes* di ricerca intorno a tematiche scientifiche, organizzano e coordinano le formazioni dottorali e garantiscono l'applicazione di progetti scientifici coerenti.

**La richiesta d'iscrizione al dottorato si fa presso una *École Doctorale*.**



## Il 40% dei dottorati viene assegnato a studenti stranieri (l'11% in diritto e scienze politiche, il 23% in economia e gestione, il 31% in lettere e scienze umanistiche, il 26% in scienze e il 9% in medicina).

### Trovare un finanziamento per il dottorato

Il finanziamento della tesi di dottorato è molto spesso un requisito per l'iscrizione al dottorato.

• Il *contrat doctoral*, nuovo strumento pubblico di finanziamento degli studi dottorali che dall'aprile 2009 sostituisce la *allocation de recherche*, rafforza la parte di esperienza professionale della ricerca legata alla formazione dottorale. Aperto a tutti i titolari di un *Master* francese (o di un titolo equivalente come la Laurea Magistrale), senza limiti di età, il *contrat doctoral* ha una durata di 3 anni e offre tutte le garanzie sociali di un vero contratto di lavoro, compresa una retribuzione con un minimo garantito (dai circa 1300€ ai 1700€). È identico per tutti gli istituti di ricerca e di istruzione superiore e sono le *Écoles doctorales* a organizzare il reclutamento.

### • Le convenzioni industriali di formazione con la ricerca (CIFRE)

Le CIFRE permettono a giovani ricercatori di realizzare la tesi in un'azienda mentre seguono un programma di ricerca e di sviluppo in correlazione con una *équipe* di ricerca estranea all'azienda. Il dottorando deve essere titolare di un Master o di un diploma d'ingegneria.

[www.anrt.asso.fr](http://www.anrt.asso.fr)

### • La cotutela internazionale della tesi

Determinata da una convenzione tra due istituti d'istruzione superiore, l'uno francese, l'altro straniero, la cotutela permette al dottorando di preparare la tesi nel suo paese e in Francia in base a modalità precise (convenzione, spostamenti, finanziamento, ecc.)

La cotutela di tesi è molto spesso legata a un aiuto finanziario che viene usato principalmente per coprire i costi di mobilità del dottorando.

### I dottorati ERASMUS MUNDUS – DEM

Agli studenti selezionati sono assegnate borse a tempo pieno per partecipare a uno dei dottorati comuni nell'ambito del programma Erasmus Mundus. Queste borse variano a seconda delle discipline e includono tasse di iscrizione, spese di mobilità, ecc., tenendo conto del costo della vita...

Per usufruire di una borsa Erasmus Mundus, bisogna:

- Identificare il dottorato *Erasmus Mundus* corrispondente al progetto di ricerca.
- Presentare una richiesta all'università che propone il dottorato *Erasmus Mundus*. Le richieste vanno spesso fatte tra ottobre e dicembre.

Uno studente può presentare al massimo **3 richieste contemporaneamente**.

I programmi vengono gestiti dall'Agenzia esecutiva "Education, audiovisuel et culture" della Commissione europea.

<http://eacea.ec.europa.eu/ErasmusMundus>>Selected projects>Joint doctorates

Contact France:

Agence 2E2F:

[www.europe-education-formation.fr/erasmus-mundus-cours-masters.php](http://www.europe-education-formation.fr/erasmus-mundus-cours-masters.php)

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

>Trovare la tua formazione

>Livello Dottorato

Tutte le *Écoles Doctorales* e le unità di ricerca sono accessibili tramite un motore di ricerca in doppia lingua, francese e inglese (20 000 voci e 80 tematiche disciplinari). Schede tematiche per ogni *École doctorale* completano le informazioni disponibili.

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

>Studiare in Francia > I percorsi di studio italo-francesi > La cotutela internazionale della tesi

Tutte le informazioni pratiche sui dispositivi di cotutela

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

>Finanziare i tuoi studi

Trovi un finanziamento tramite il motore di ricerca CampusBourse

# Le università

Al contrario dei paesi anglosassoni, l'insegnamento privato in Francia rappresenta una percentuale ridotta (meno del 17%).

Distribuiti su tutto il territorio e finanziati dallo Stato, 77 università pubbliche e 26 PRES (Poli di Ricerca e d'Istruzione Superiore) rilasciano titoli di studio di uguale valore accademico qualunque sia l'università, dalla Sorbona ai siti alpini delle università di Grenoble o Chambéry, fino al campus insulare dell'università di Corte.

## Le università coprono tutti gli indirizzi:

Scienze (matematica, chimica, fisica, biologia, ecc.), tecnologia (informatica, ingegneria, elettrotecnica, materiali...), lettere, lingue, arti, scienze umanistiche, diritto, economia, gestione, salute, sport.

Sono presenti tutti i livelli, certificati da titoli di studio nazionali: *Licence (Laurea Triennale)*, *Master (Laurea Magistrale)*, *Doctorat (Dottorato)*.

### Info

#### I *Diplômes d'Université (DU)*

Denominati in maniere diverse - *Diplôme d'Université (DU)*, *Diploma Inter-Universitaire (DIU)*-, questi titoli di studio vengono creati dalle università per rispondere tanto a un orientamento accademico specifico quanto a un'esigenza economica regionale. **I DU non sono titoli di studio nazionali ma vengono rilasciati dall'università;** offrono tuttavia la possibilità a uno studente straniero di acquisire una specializzazione e un'esperienza universitaria in un ambito preciso.



## La ricerca, una componente strutturale delle università

Promosse da 97 000 insegnanti-ricercatori, 285 *Écoles doctorales* gestiscono la formazione alla ricerca in stretto collegamento con più di 1200 laboratori di ricerca. Le *Écoles Doctorales* francesi sono da sempre molto aperte alla dimensione internazionale: sui 65 000 dottorandi del 2010, più di 26 000 erano stranieri.



## La Francia conta 2,3 milioni di studenti. 62% di questi sono iscritti all'università.

Con un'apertura sempre più ampia verso il mondo dell'azienda, l'internazionalizzazione e la ricerca, l'università manifesta il proprio dinamismo e la propria capacità di rispondere ai cambiamenti del mondo.

In parallelo ai percorsi classici verso il dottorato, le università hanno saputo integrare i nuovi bisogni:

- **le formazioni d'ingegnere** rilasciano il 60% circa dei titoli d'ingegnere in Francia
- **più di 2000 Licences pro** (Lauree Triennali Professionali)
- **le formazioni dei tecnici** con gli Istituti Universitari di Tecnologia (IUT) che offrono più di 24 specializzazioni
- **le formazioni di management** con gli Istituti d'Amministrazione delle Aziende (IAE)
- **le scienze politiche e l'economia** con gli Istituti di Studi Politici (IEP) o Sciences Po
- **il giornalismo e la comunicazione** con, ad esempio, la Scuola di Studi in Scienza dell'Informazione e della Comunicazione (CELSA), il Centro Universitario d'Insegnamento del Giornalismo (CUEJ) dell'Università di Strasburgo...

### I Poli di Ricerca e d'Istruzione Superiore – PRES

I PRES, gruppi d'istituti d'istruzione superiore, sono stati istituiti allo scopo di creare dei legami tra le università, le *Grandes Ecoles* e gli organismi di ricerca di una regione per mettere in comune le attività, i finanziamenti e le competenze nei campi della ricerca, della formazione o dell'azione internazionale.

I PRES offrono strumenti condivisi:

- Costituzione di centri tematici di eccellenza per la ricerca e l'innovazione in relazione con le aziende locali.
- Accoglienza dei ricercatori e dottorandi stranieri allo scopo di proporre servizi efficienti e un interlocutore unico per i rapporti internazionali.
- Creazione e/o sostegno delle *Ecoles Doctorales* con la creazione di servizi associati alle *Ecoles Doctorales* per la professionalizzazione dei giovani ricercatori.
- Creazione di uno sportello unico per l'accoglienza degli studenti stranieri
- Pubblicazione di lavori scientifici

I PRES sono stati attivati nel 2006 e oggi se ne contano 26 in tutta la Francia.

[www.campusfrance.org/fr](http://www.campusfrance.org/fr) > Espace documentaire

> Guides pratiques et établissements > Les fiches descriptives des PRES

### Gli studi di medicina

Il primo anno (« Première Année Commune aux Études de Santé » - « PACES ») è comune agli studi di medicina, farmacia, odontoiatria, ostetricia e, a volte, fisioterapia. Vi si accede con l'Esame di Stato (preferibilmente scientifico) iscrivendosi su [www.admission-postbac.fr](http://www.admission-postbac.fr) o direttamente presso l'università scelta. Si termina con un concorso di ammissione al secondo anno, il cui tasso di successo è compreso fra il 15% e il 20%.

Coloro che hanno già iniziato gli studi di medicina in Italia e che vogliono proseguire il loro percorso in Francia devono comunque seguire il PACES e sostenere il concorso a fine anno. Se lo supereranno, saranno ammessi al livello che avevano raggiunto in Italia, dopo esame del loro curriculum per stabilire il livello d'equivalenza. Avranno anche la possibilità di svolgere un periodo di studio in Francia nell'ambito del programma Erasmus.

Inoltre, gli studenti iscritti al 6° anno di medicina in Italia possono partecipare al concorso ECN (Épreuves Classantes Nationales) per accedere all'internato in Francia. Questo concorso è organizzato dal CNG (Centre National de Gestion). [www.cng.sante.fr/Concours-special-a-titre-europeen.html](http://www.cng.sante.fr/Concours-special-a-titre-europeen.html)

Tutti questi studi presuppongono un ottimo livello di francese (almeno B2).

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

> Studiare in Francia > Gli istituti e i titoli di studio universitari francesi > La particolarità degli studi di medicina



# Le Grandes Écoles

Particolarità francese, le *Grandes Écoles*, create in parallelo al sistema universitario all'inizio dell'Ottocento, propongono un insegnamento professionalizzante di alto livello e rimangono molto selettive.

Queste scuole accolgono 226 000 studenti.

## Le *Grandes Écoles* rilasciano titoli di studio equivalenti alla Laurea Magistrale

Queste scuole propongono anche titoli di studio intermedi e offrono specializzazioni:

- *Bachelor* ≈ Laurea Triennale
- *Master of Science (MSc)* ≈ Master di I livello
- *Mastère Spécialisé (MS)*, *Master of Business Administration (MBA)* ≈ Master di II livello

Si accede alle *Grandes Ecoles* su presentazione di candidatura e/o su concorso:

- dopo due anni di studi nelle *Classe Préparatoires aux Grandes Ecoles (CPGE o Prépas)* dei licei
- o direttamente dopo l'Esame di Stato (per le *Grandes Ecoles* con *Prépa intégrée* o *post-bac*)
- o dopo 2 a 5 anni di studi universitari in Francia o all'estero grazie alle *admissions parallèles* (ammissioni paralleli) e alle *admissions sur titre* (*AST* - ammissioni per titolo di studio).

## Le formazioni d'ingegnere

La Francia conta circa 200 scuole d'ingegneria, pubbliche o private, che coprono tutti i campi delle scienze ingegneristiche. Presentano caratteristiche comuni, garanzie di qualità per il diploma d'ingegnere equivalente alla Laurea Magistrale. **Il diploma d'ingegnere è un titolo di studio nazionale e permette l'iscrizione al dottorato.** Secondo le scuole, la formazione può essere generale o più specializzata (agronomia, chimica, biologia, informatica, ecc.) Le tasse d'iscrizione nelle scuole d'ingegneria pubbliche sono, per il 2012-2013, di 596€ all'anno.



## 6 scuole francesi tra i 10 migliori Master in management *(Financial Times 2012)* e 9 tra i 100 migliori MBA *(The Economist 2011)*



### Le formazioni in commercio e management

Tutte le *Grandes Écoles* di commercio e di gestione, 200 circa, sono riconosciute dallo Stato e possono in più usufruire di altri riconoscimenti ufficiali:

- il "visto" rilasciato dal Ministero della Pubblica Istruzione
- l'iscrizione al Capitolo delle *Grandes Écoles* concessa dalla Conferenza delle *Grandes Écoles*.

Le scuole di commercio e di gestione, numerose e di livelli diversi, propongono indirizzi e didattiche adatti all'evoluzione dell'ambiente economico e ai nuovi metodi di management, spesso articolati in stages e scambi internazionali.

Per il concorso d'ammissione, la maggioranza delle scuole si raggruppa e presenta esami in comune. Inoltre, circa 190 scuole (le *Grandes Ecoles* con *Prépa intégrée* o *post-bac*) accettano studenti subito dopo l'Esame di Stato.

**Sono per la maggior parte private e le tasse d'iscrizione sono in genere comprese tra 2000 e 30 000€ all'anno.**

### Info

Le certificazioni CGE, EQUIS, AACSB, e AMBA delle scuole di commercio e di gestione, garanzie di un adeguamento agli standard internazionali, vengono attribuite alle scuole o ai titoli di studio rilasciati, garantendone una validità internazionale.

Le *Grandes Écoles* riguardano anche l'amministrazione pubblica (ENA), la difesa, l'istruzione superiore e la ricerca con le *Écoles Normales Supérieures* (Scuole Normali Superiori) o anche l'agronomia e la formazione veterinaria.

Le *Écoles Normales Supérieures*

Esistono 4 *Ecoles Normales Supérieures*: a Parigi, Cachan e Lione. Formano insegnanti e ricercatori di alto livello, in discipline sia letterarie che scientifiche.

Per gli studenti stranieri, la selezione si avviene con modalità diverse per ogni scuola.

# Le Scuole di architettura

Anche gli studi di architettura si inseriscono nella struttura europea 3+2:

- il 1° ciclo di studi dura 3 anni e porta al **Diplôme d'études en architecture** (diploma di studi in architettura), equivalente alla Laurea triennale
- il 2° ciclo di studi dura 2 anni e porta al **Diplôme d'Etat en architecture** (diploma di Stato in architettura), equivalente alla Laurea Magistrale
- l'accesso all'**HMONP** (Abilitazione alla professione di architetto), unico titolo d'architetto che permette di rilasciare una concessione edilizia, richiede un sesto anno di studio e di stage.
- un 3° ciclo di studi permette di acquisire diversi **master specializzati** o di preparare un **dottorato** d'architettura in diversi laboratori di ricerca in co-abilitazione con l'università: [www.archi.fr/RECHERCHE](http://www.archi.fr/RECHERCHE)



**20 scuole d'architettura** poste sotto la tutela del Ministero della Cultura rilasciano titoli di studio nazionali. [www.archi.fr/ECOLEES](http://www.archi.fr/ECOLEES)

**Altre 2 scuole** sono abilitate a rilasciare titoli di studio corrispondenti riconosciuti:

- a Strasburgo: [www.insa-strasbourg.fr](http://www.insa-strasbourg.fr) (pubblico)
- a Parigi: [www.esa-paris.fr](http://www.esa-paris.fr) (privato)

**3 scuole permettono di preparare in 4 anni il diploma ufficiale di paesaggista.** Sono

accessibili tramite concorso dopo due anni di studi universitari nell'ambito delle scienze o delle arti plastiche. Sono riconosciute dalla Commissione Nazionale di Certificazione Professionale (CNCP):

- a Bordeaux: [www.bordeaux.archi.fr](http://www.bordeaux.archi.fr)
- a Versailles: [www.versailles.archi.fr](http://www.versailles.archi.fr)
- a Lille: [www.lille.archi.fr](http://www.lille.archi.fr)



# Le Scuole di arte

## Le 60 Ecoles supérieures d'art (Scuole di arte pubbliche)

Vi si accede tramite un concorso molto selettivo. È possibile partecipare al concorso direttamente dopo l'Esame di Stato, ma la maggior parte dei candidati si presenta dopo un anno o più di studi universitari nell'ambito dell'arte (ad esempio dopo un'anno nelle *Classes préparatoires publiques aux Ecoles supérieures d'art*: [www.appea.fr](http://www.appea.fr)).

Queste scuole rilasciano dei titoli di studio equivalenti alla Laurea Triennale (**Diplôme National d'Arts Plastiques - DNAP -**, **Diplôme National d'Arts et Techniques - DNAT**) e alla Laurea Magistrale (**Diplôme National Supérieur d'Expression Plastique - DNSEP**). Sono poste sotto la tutela del Ministero della Cultura ed appartengono ad una rete chiamata *ANDEA (Association Nationale des Directeurs d'Ecoles d'Art)*: [www.andea.fr](http://www.andea.fr).

## Le 7 Ecoles supérieures d'arts appliqués (Scuole di arti applicate pubbliche)

Molto selettive, rilasciano dei titoli di studio equivalenti alla Laurea Triennale (**Diplôme des Métiers d'Art - DMA**, **Diplôme Supérieur des Arts Appliqués - DSAA**). Sono poste sotto la tutela del Ministero dell'Istruzione pubblica.

- Ecoles Boulle, Duperré, Estienne, Olivier de Serres (Parigi): [www.ecole-boulle.org](http://www.ecole-boulle.org), [www.duperre.org](http://www.duperre.org), [www.ecole-estienne.fr](http://www.ecole-estienne.fr), [www.ensaama.net](http://www.ensaama.net).
- Ecole Supérieure des Arts Appliqués et du Textile (Roubaix): [www.esaat-roubaix.com](http://www.esaat-roubaix.com).
- Lycées Alain Colas (Nevers) et La Martinière Diderot (Lione): [www.lyc58-colas.ac-di-jon.fr](http://www.lyc58-colas.ac-di-jon.fr), [www.lamartinierediderot.fr](http://www.lamartinierediderot.fr)

## Le Scuole private e Ecoles Consulaires (scuole delle Camere di Commercio)

Tali scuole sono accessibili tramite concorso o colloquio e rilasciano diversi tipi di titoli di studio: quelli che sono stati valutati e la cui qualità è garantita sono registrati al **Reperitorio Nazionale di Certificazione Professionale** ([www.cncp.gouv.fr](http://www.cncp.gouv.fr)) e classificati secondo il livello di lavoro a cui permettono di accedere.

# Le scuole specializzate

**Più di 3000 scuole e istituti specializzati**, pubblici o privati, completano l'offerta di formazione superiore francese in settori molto specifici, a finalità professionale, come il turismo, il settore paramedico, le discipline sociali, le comunicazioni, la gastronomia, la

moda, l'agricoltura ecc. Questi istituti rilasciano diplomi di Stato o diplomi e certificazioni d'istituto. La durata degli studi va da 2 a 5 anni e l'ammissione avviene per concorso o per titoli.

### CampusArt

[www.campusart.org](http://www.campusart.org)

Candidatura online per le 60 scuole d'arte francesi della rete CampusArt

La rete CampusArt offre una scelta di circa 200 formazioni artistiche al livello della Laurea Triennale o Magistrale. Una semplice iscrizione online permette agli studenti stranieri che hanno studiato arte per 3 anni di far domanda di ammissione a tutti gli istituti della rete e di seguirne l'evoluzione fino alla risposta.



La ricchezza  
e la diversità  
dell'istruzione  
superiore francese  
garantiscono  
la scelta di una  
formazione adatta  
a tutti i percorsi e a  
tutti i bisogni



# Venire a studiare in Francia

Al livello della *Licence* (Laurea Triennale), del *Master* (Laurea Magistrale) o del *Doctorat* (Dottorato), è necessario saper definire il proprio progetto e la finalità degli studi per poter scegliere l'indirizzo e il tipo d'istituto d'insegnamento superiore adatti.

Un reale adeguamento di livello e contenuto con il percorso anteriore aumenta le probabilità di ammissione.



**Informati**  
prima di scegliere  
[www.italie.campus-france.org](http://www.italie.campus-france.org)

Il sito dell'agenzia Campus France offre un accesso unico a tutte le informazioni legate alla preparazione della tua permanenza in Francia. Informazioni offerte in modo specifico nella lingua di più di 50 paesi.

Una delle ricchezze dell'istruzione superiore francese è legata alla diversità dei percorsi e delle formazioni in uno stesso campo di studi. Su tutto il territorio francese esistono istituti di altissima qualità in tutti gli ambiti: università, ma anche scuole di management, scuole d'ingegneria e scuole di arte.

# La scelta della formazione

## Campus France, uno strumento di informazione completo

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)  
>Trovare la tua formazione

Il catalogo online delle formazioni universitarie francesi presenta 36 000 formazioni in più di 6000 istituti universitari.

Un motore di ricerca efficace permette una ricerca per parola chiave, materia e regione per ogni livello: *Licence* (Laurea Triennale), *Master* (Laurea Magistrale), *Doctorat* (Dottorato). Consente inoltre un accesso diretto al sito dell'istituto scelto e ne propone una descrizione sintetica. **Tali informazioni sono completate da schede di presentazione della materia di studio, dei servizi di accoglienza o delle *Écoles Doctorales* (Scuole di Dottorato).**

Tutte le schede informative  
[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)>Espace documentaire

CHOOSE YOUR  
PROGRAM  
TAUGHT  
IN ENGLISH  
Online Catalogue

Il catalogo Campus France delle formazioni universitarie insegnate in inglese, comprendente 700 programmi in tutti i campi, dalla *Licence* (Laurea Triennale) al *Doctorat* (Dottorato), inclusi i corsi estivi, è disponibile on line. Il motore di ricerca permette:

- di scegliere contemporaneamente diversi criteri di ricerca: livello, ambito, percentuale d'insegnamento in inglese
- di visualizzare i programmi selezionati sulla carta della Francia
- di ottenere una descrizione dettagliata di ogni programma (statuto del diploma ottenuto, durata, condizioni d'ammissione, ecc.)

Questo nuovo servizio, aggiornato durante tutto l'anno dagli istituti stessi, offre un'informazione efficace per scegliere di studiare in Francia in lingua inglese.





**www.coursdete.campusfrance.org:  
il catalogo dei corsi brevi e dei soggiorni linguistici in Francia**

Questo catalogo elenca sia i corsi di francese per stranieri che i soggiorni linguistici organizzati in Francia da università e scuole di lingue private. Elenca inoltre diversi corsi estivi ed invernali proposti da istituti universitari in certi ambiti di studio (giurisprudenza, management...). Le diverse formazioni sono classificate per regione, livello, ambito di studio, etc...

**Gli Spazi Campus France nel mondo ed in Italia**

**Gli Spazi Campus France permettono agli studenti di rivolgersi personalmente a dei professionisti per organizzare nel miglior modo possibile il progetto di studio in Francia.** I responsabili degli Spazi Campus France hanno come compito di rispondere a tutte le domande degli studenti interessati all'offerta di formazione francese, dalla ricerca di informazioni alla preiscrizione. Procurano un aiuto concreto e personalizzato per scegliere una formazione universitaria, trovare le borse di studio disponibili, iscriversi presso l'istituto scelto e trasferirsi.

**Si contano oltre 170 Spazi Campus France in oltre 110 paesi nel mondo. Ecco il recapito dello Spazio Campus France in Italia:**

*Mediateca / Institut français - Centre Saint-Louis*

*Largo Toniolo 21 - 00186 ROMA*

*00 39 06 680 26 23 / rome@campusfrance.org*

I lettori di scambio francesi sono anche a disposizione negli instituts français, università e alliances françaises di più città italiane.

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)  
>CampusFrance Italia >Dove siamo

**Parlare francese per studiare in Francia?**

• Per iscriversi al primo o secondo anno d'università (L1 o L2) o in scuole d'architettura, i candidati stranieri (tranne quelli dell'Unione Europea) seguono una procedura particolare (DAP) e devono attestare il proprio livello di francese, sia con un test di lingua (TCF-DAP o TEF), sia con un diploma (DELF/DALF).

> Per l'iscrizione al 3° anno di *Licence* (Laurea Triennale), al *Master* (Laurea Magistrale), al *Doctorat* (Dottorato) o nelle *Grandes Écoles*, ogni istituto è libero di fissare i propri criteri di livello di francese.

> Anche per alcune formazioni insegnate in inglese, gli istituti possono richiedere un livello minimo di francese.

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

>Preparare il tuo soggiorno  
>Imparare la lingua francese



# Iscriversi

## a un istituto universitario francese

In Francia, le tasse d'iscrizione all'università e agli istituti pubblici sono tra le più basse del mondo, la maggior parte del costo reale essendo pagata dallo Stato (da 10 000 a 14 000€ all'anno per ogni studente). Grazie a questo sistema nazionale, studenti stranieri e francesi usufruiscono del finanziamento e della garanzia che esso rappresenta per la qualità dei titoli di studio francesi.

### L'iscrizione per i cittadini appartenenti ai paesi dello Spazio Economico Europeo e alla Svizzera

Per accedere al **primo anno** degli istituti universitari francesi (università, CPGE, IUT, STS...), gli studenti europei che hanno ottenuto (o stanno preparando) un diploma equivalente al *Baccalauréat* (Esame di Stato, ESABAC...) devono preiscriversi sul sito [www.admission-postbac.fr](http://www.admission-postbac.fr) **tra il 20 gennaio e il 20 marzo** dell'anno precedente l'anno universitario. Oltre a questa preiscrizione, alcuni istituti richiedono delle pratiche complementari, da verificare sul sito internet dell'istituto scelto.

Per entrare negli istituti universitari francesi **dopo il primo anno**, gli studenti europei devono seguire la procedura d'iscrizione indicata sul sito Internet dell'istituto scelto.

### L'iscrizione per i cittadini non appartenenti ai paesi dello Spazio Economico Europeo né alla Svizzera

Per iscriversi al **primo o al secondo anno** di università in Francia, gli studenti non europei che risiedono in Italia devono fare una **Demande d'Admission Préalable (DAP)**. Si tratta di un modulo comunemente chiamato «Dossier Blanc» che il candidato deve spedire all'ufficio culturale dell'Ambasciata di Francia in Italia **fra il 1 Dicembre e il 31 gennaio** dell'anno precedente l'anno universitario. Questo modulo si può scaricare sul sito del Ministero dell'Università e della Ricerca francese: [www.enseignementsup-recherche.gouv.fr](http://www.enseignementsup-recherche.gouv.fr).

**Nota bene:** in certi casi, gli studenti non europei sono dispensati dalla DAP (ad esempio quando sono titolari del *baccalauréat* francese o dell'ESABAC o quando vogliono iscriversi in un istituto con ammissione selettiva tipo CPGE). Questi casi particolari sono elencati nelle note esplicative che accompagnano il «Dossier Blanc» sul sito internet del Ministero.



## In Francia, il costo effettivo degli studi nell'istruzione superiore pubblica è in larga misura a carico dello Stato, sia per gli studenti francesi che per quelli stranieri.



Per entrare negli istituti universitari francesi **dopo il secondo anno**, gli studenti non europei devono seguire la procedura d'iscrizione indicata sul sito Internet dell'istituto scelto.

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

>Preparare il proprio soggiorno >Come iscriversi

### Focus: l'iscrizione al *Master* (Laurea Magistrale)

Al livello del *Master* (Laurea Magistrale), ogni istituto fissa le proprie procedure d'iscrizione, ma occorre in genere costituire un **domanda di candidatura** inserendo almeno:

- un **CV ed una lettera di motivazione in francese**
- una **certificazione di lingua francese** (DELF, TCF...)
- una **traduzione dei titoli di studio conseguiti in precedenza**

Per scaricare un elenco di traduttori giurati: [www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org) > Preparare il proprio soggiorno > Aspetti amministrativi della candidatura > Traduzione dei documenti.

Tenendo conto che le tariffe variano da un traduttore all'altro, la traduzione di una laurea triennale costa circa 70€ e quella di una laurea magistrale circa 100€. La consegna avviene di solito in pochi giorni. L'Esame di Stato, già redatto in quattro lingue, non necessita più traduzione.

### Focus: l'iscrizione al *Doctorat* (Dottorato)

In Francia, non si deve sostenere un concorso per accedere al dottorato, ma bisogna prendere contatto con un professore disposto a dirigere la tesi e con la sua *Ecole Doctorale* di riferimento.

Per consultare la lista delle *Ecoles Doctorales*: [www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org) > Trovare la tua formazione > Livello Dottorato

### Il riconoscimento dei titoli di studio

L'ufficio francese della rete **ENIC-NARIC** (European Network of Information Centres – National Academic Recognition Information Centres) rilascia degli **attestati di equipollenza** fra i titoli di studio ottenuti all'estero ed i titoli di studio francesi. [www.ciep.fr/enic-naricfr/comparabilite.php](http://www.ciep.fr/enic-naricfr/comparabilite.php)

### Tasse d'iscrizione negli istituti universitari francesi.

In Francia, le tasse universitarie annuali negli istituti pubblici sono fissate dallo Stato.

Ad esempio per il **2012-2013**:

- 181€ per gli studenti di *Licence* (Laurea Triennale)
- 250€ per gli studenti di *Master* (Laurea Magistrale)
- 380€ per gli studenti di *Doctorat* (Dottorato)
- 596€ per gli studenti delle Scuole d'Ingegneria.

A queste tasse possono essere aggiunti ulteriori costi per servizi particolari o per certi programmi. L'iscrizione alla previdenza sociale degli studenti è a pagamento e obbligatoria.

Le tasse d'iscrizione negli istituti privati, in particolare le scuole di commercio, sono molto più alte (in genere variano tra 2000 e 30 000€ all'anno).

# Borse e finanziamenti

Esistono numerose possibilità di trovare un finanziamento per il tuo viaggio di studio o di ricerca in Francia.

Il motore di ricerca bilingue CampusBourse accessibile sul sito [www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org) facilita la tua ricerca di finanziamento.

## LE BORSE DEL MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI

Ogni anno, il Ministero degli Affari Esteri francese assegna diversi tipi di borse che possono includere servizi vari: copertura sociale, costi di formazione, spese di viaggio, ecc.

### Le borse dell'ambasciata di Francia in Italia

• Le borse dell'ufficio culturale, attribuite in collaborazione con la Fondazione Primoli

- **livelli di studio:** dottorato, post-dottorato.

- **importo:** 1060€/mese da 1 a 5 mesi.

- **ambiti di studio:** lingua e linguistica francese, letteratura francese e francofona, aspetti della cultura francese.

• Le borse dell'ufficio scientifico

- **livelli di studio:** dottorato.

- **importo:** 770€/mese da 3 a 18 mesi.

- **ambiti di studio:** scienze ambientali (in particolare: geoscienze, studio del clima e del mondo marino), tecnologie innovative (in particolare: bio e nanotecnologie, TIC, mezzi di trasporto innovativi), scienze umane e sociali nell'area mediterranea contemporanea. Questi ambiti di studio sono citati a titolo indicativo e sono soggetti a variazioni.

[www.ambafrance-it.org](http://www.ambafrance-it.org)

## I programmi specifici

• Le "borse d'eccellenza Eiffel" permettono di finanziare le formazioni di livello *Master* (= Laurea Magistrale) o le mobilità di 10 mesi nell'ambito di una cotutela o codirezione di dottorato. Riguardano tre indirizzi di studi: scienze, economia-gestione, diritto e scienze politiche. Le candidature vengono presentate dagli istituti francesi e non dagli studenti stessi.

• Le "borse d'eccellenza Major"

Il programma Major finanzia la formazione fino al livello *Master* (= Laurea Magistrale) agli studenti stranieri dei licei francesi all'estero che hanno ottenuto la menzione *Bien* o *Très Bien* al *baccalauréat*.

## I FINANZIAMENTI DEL MINISTERO DELL'INSEGNAMENTO SUPERIORE E DELLA RICERCA

• Le **Convenzioni Industriali di Formazione per la Ricerca (CIFRE)** permettono ai dottorandi di effettuare la tesi nelle aziende in collegamento con un laboratorio di ricerca percependo uno stipendio annuale lordo di un minimo di 23 484€. Le CIFRE sono gestite dall'ANRT (Associazione Nazionale della Ricerca e della Tecnologia). [www.anrt.asso.fr/fr/espace\\_cifre/accueil.jsp](http://www.anrt.asso.fr/fr/espace_cifre/accueil.jsp)

• I dottorandi iscritti in **cotutela di dottorato** possono usufruire di un **aiuto alla mobilità** destinato a coprire i costi generati dalla cotutela. Le richieste sono gestite dagli istituti.





### • Il *contrat doctoral* (contratto dottorale)

Tale contratto a durata limitata di 3 anni, gestito dalle *Écoles Doctorales*, permette di usufruire di tutte le garanzie sociali di un contratto di lavoro. Lo stipendio è variabile (tra i 1650€ e i 2000€ lordi al mese) a seconda delle attività dello studente (ricerca sola, o anche insegnamento o perizia).

## I FINANZIAMENTI DELL'UNIVERSITÀ ITALO-FRANCESE (UIF/UIF)

### • Borse triennali di dottorato in cotutela / *Contrats doctoraux per dottorati in cotutela*

Per i dottorandi in cotutela italo-francese, l'UIF finanzia delle borse triennali in Italia e dei *contrats doctoraux* in Francia. Ogni dottorando percepisce circa 20 000€ lordi all'anno.

### • Contributi di mobilità per tesi di dottorato in cotutela

L'UIF eroga dei contributi di almeno 4000€ ai dottorandi in cotutela per coprire le loro spese di mobilità fra l'Italia e la Francia. Questo finanziamento è attribuito una sola volta per tutta la durata del Dottorato in cotutela.

[www.universita-italo-francese.org](http://www.universita-italo-francese.org)

## LE BORSE DELL'UFFICIO MEDITERRANEO PER LA GIOVENTÙ (OFFICE MÉDITERRANÉEN DE LA JEUNESSE - OMI)

Creato nel 2010, l'OMI mira a favorire lo sviluppo e l'integrazione dello spazio euro-mediterraneo facilitando la mobilità e la formazione dei giovani. Ogni anno, propone delle borse per seguire una laurea magistrale o un dottorato "d'interesse mediterraneo" per uno o due semestri.

[www.officemediterraneendelajeunesse.org](http://www.officemediterraneendelajeunesse.org)

## I PROGRAMMI EUROPEI

• Il **programma Erasmus** propone delle borse di studio o di stage da 3 a 12 mesi agli studenti europei nell'ambito di una mobilità controllata dall'Unione Europea.

<http://ec.europa.eu> > Education et formation > Programme d'éducation et de formation tout au long de la vie > Erasmus pour l'enseignement supérieur

• I **programmi congiunti di laurea magistrale e di dottorato Erasmus Mundus** vengono organizzati da almeno tre istituti universitari di paesi diversi. I corsi prevedono un periodo di studio in almeno due istituti e permettono di ottenere un titolo di studio doppio, multiplo o congiunto. In questo contesto vengono concesse borse agli studenti, dottorandi e universitari di alto livello

<http://ec.europa.eu> > Education et formation > Programmes et politiques extérieures > Erasmus Mundus

## Il motore di ricerca bilingue CampusBourse facilita la tua ricerca di finanziamento

Accessibile dal sito [www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org), CampusBourse consente una ricerca secondo criteri diversi, in francese e in inglese, su quasi tutti i programmi di borse per studenti e giovani ricercatori stranieri: sono presenti più di 600 programmi nazionali (istituzioni del governo francese, collettività territoriali, aziende, fondazioni, istituti d'insegnamento superiore...) e internazionali (ambasciate di Francia, istituzioni statali straniere, istituzioni straniere e multilaterali).

La ricerca per parole-chiave o per criteri di ricerca (nazionalità, livello o indirizzo di studio, tipo di borsa) permette di selezionare i programmi adatti al tuo profilo. Per ogni programma di finanziamento sono fornite informazioni complete, contatti e link verso i siti internet delle istituzioni competenti.

## La brochure *Borse di studio e di ricerca in Francia*

Scaricabile su [www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org) > Campus France Italia > Materiale informativo

# La richiesta di visto

**Tutti gli studenti** non cittadini dei 30 paesi dello Spazio Economico Europeo, di Andorra, del Principato di Monaco, della Svizzera, di San-Marino e del Vaticano **devono ottenere un visto di soggiorno prolungato per effettuare gli studi in Francia quando la loro permanenza supera i 3 mesi.**  
**In Italia, le richieste di visto vanno fatte presso il Consolato di Francia a Roma.**

## Il visto nazionale di soggiorno prolungato valido come titolo di soggiorno (VLS-TS) "studente" (più di 3 mesi)

Il VLS-TS "studente" viene concesso agli studenti extracomunitari che vogliono studiare in un istituto universitario francese per un periodo di oltre 3 mesi. Per ottenerlo in Italia, occorre recarsi al **Consolato di Francia a Roma** con diversi documenti (certificato di ammissione all'istituto universitario scelto, permesso di soggiorno italiano, giustificativo dei mezzi finanziari per la durata del soggiorno richiesto...) dopo aver chiesto un appuntamento inviando una mail a [consulat-rome@france-italia.it](mailto:consulat-rome@france-italia.it).

[www.ambafrance-it.org](http://www.ambafrance-it.org) > Roma > Servizi consolari > Visti

Il VLS-TS "studente" permette di non fare la richiesta di una carta di soggiorno presso la prefettura del luogo di residenza in Francia: **ha infatti la stessa validità di un titolo di soggiorno per tutto il periodo di validità del visto.** Deve essere vidimato dall'OFII (Ufficio Francese dell'Immigrazione e dell'Integrazione): basta effettuare una **visita medica presso l'OFII** per questo non appena si arriva in Francia.

[www.ofii.fr](http://www.ofii.fr)

## Casi particolari:

- In applicazione della direttiva europea 2003/109/CE, **i titolari d'un permesso di soggiorno italiano recante l'annotazione « soggiornante di lungo periodo - CE » sono dispensati dal VLS-TS "studente".** Tuttavia essi dovranno necessariamente fare richiesta di permesso di soggiorno francese alla prefettura competente nei 3 mesi



## Ti consigliamo di mandare la richiesta di visto al più presto possibile e, in ogni caso, almeno 2 mesi prima dell'inizio delle lezioni.



successivi al loro arrivo in Francia. In Francia, il diritto di soggiorno resta subordinato alla produzione dei documenti richiesti dalla Prefettura (per esempio prova delle risorse e dei mezzi di sussistenza, attestato di frequenza di corsi di formazione come studente...)

- Nell'ambito della **medicina**, a meno che non abbiano iniziato gli studi in Francia dal primo anno, gli studenti extracomunitari possono ottenere solo un visto per soggiorno breve di 3 mesi (che può essere rinnovato sul posto per ulteriori 3 mesi). Con tale visto, possono seguire corsi teorici di medicina e stage di osservazione, ma non possono svolgere stage di natura pratica.
- Ai **dottorandi che usufruiscono di un protocollo d'accoglienza** verrà concesso un visto di soggiorno prolungato con la menzione "scientifica".
- Gli **studenti algerini** rientrano in un accordo particolare e non sono sottoposti alla pratica del VLS-TS. Devono chiedere un visto di soggiorno prolungato con la menzione "studente" e, all'arrivo in Francia,

fare una richiesta di soggiorno di un anno rinnovabile presso la prefettura del luogo di residenza.

- **Gli studenti minorenni** devono chiedere un "Visto per minorenni scolarizzato in Francia" che necessita la consegna di un titolo di soggiorno in prefettura all'arrivo in Francia.

### I visti di soggiorno breve (meno di 3 mesi)

- **Il visto Schengen di soggiorno breve, per motivi di studio o di stage**

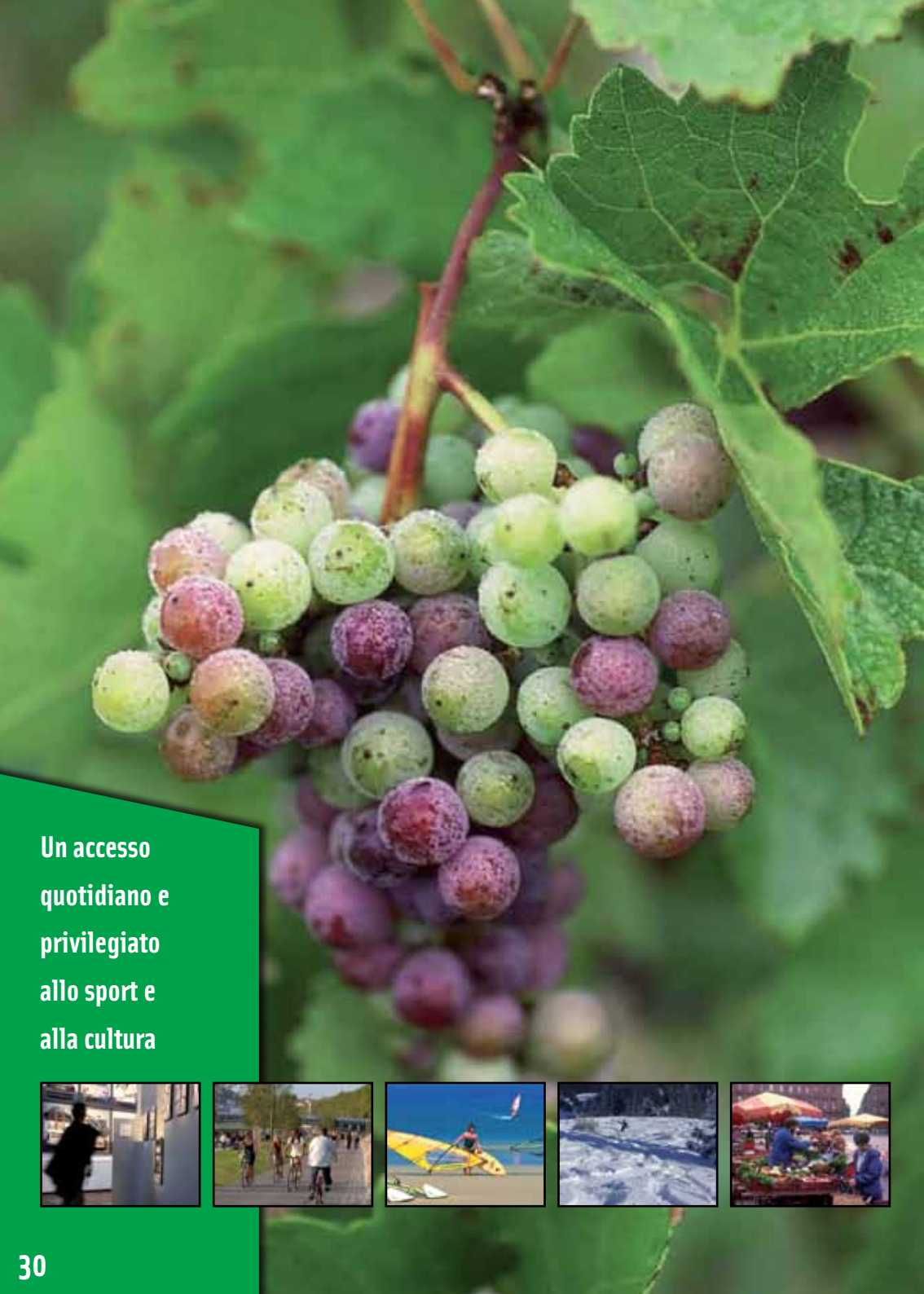
Tale visto permette di venire a studiare in Francia per un periodo non superiore ai tre mesi. Non è rinnovabile ed esonera da un titolo di soggiorno sul territorio francese. Possono richiederlo gli studenti che vogliono seguire un insegnamento linguistico o qualsiasi altra formazione di breve durata.

- **Il visto di soggiorno breve con menzione "studente-concorso"**

Tale visto permette di presentarsi a un colloquio o a un concorso di ammissione a un istituto universitario. In caso di successo, lo studente può richiedere presso la prefettura, anche senza tornare nel proprio paese, un titolo di soggiorno di un anno rinnovabile.

Un visto turistico non può diventare un visto studente. Né in Francia né in nessun altro paese europeo.

Se devi seguire due formazioni consecutive (ad esempio, una formazione in francese per gli stranieri e poi una formazione accademica), ti devi iscrivere sia all'una che all'altra prima di chiedere il visto, che quindi ti verrà concesso per tutto il periodo dei tuoi studi in Francia.



Un accesso  
quotidiano e  
privilegiato  
allo sport e  
alla cultura



# Vivere in Francia

**Studiare in Francia significa anche vivere in Francia e scoprire tutti i giorni le realtà della cultura e dell' *art de vivre* in Francia.**



**In Francia, gli studenti usufruiscono di molte agevolazioni e godono quindi di condizioni di vita privilegiate.**

Mensa universitaria ("restaurant universitaire": RU), residenze universitarie, aiuti per l'alloggio, copertura medica, riduzioni sui trasporti e sulla cultura (cinema, sport, biblioteca, associazioni studentesche...): tali condizioni permettono agli studenti, francesi e stranieri, di coprire, con un budget abbastanza limitato, tutti i bisogni della vita quotidiana francese.

## Link utili

Il sito del ministero della cultura: [www.culture.gouv.fr](http://www.culture.gouv.fr)

Il sito del ministero della gioventù e dello sport: [www.jeunesse-sports.gouv.fr](http://www.jeunesse-sports.gouv.fr)

TV5 Monde, il canale televisivo internazionale in lingua francese: [www.tv5.org](http://www.tv5.org)

France 24, il canale francese d'informazione internazionale non stop (in francese, inglese, arabo): [www.france24.com](http://www.france24.com)

Radio France, i canali radiofonici del servizio pubblico: [www.radiofrance.fr](http://www.radiofrance.fr)

Radio France Internationale (RFI) (44 milioni di ascoltatori nel mondo): [www.rfi.fr](http://www.rfi.fr)

Il centro nazionale della cinematografia: [www.cnc.fr](http://www.cnc.fr)

## L'accesso allo sport e alla cultura

2059 sale cinematografiche (tra cui 140 multi-sala), 32 300 spettacoli teatrali all'anno e 1200 musei ritmano la vita quotidiana a Parigi e in tutte le regioni francesi. Infine, festival di musica, di lirica e di danza ed eventi di ogni tipo – dalla scienza alla gastronomia, dallo sport alla letteratura – aumentano ancora un'offerta culturale di fama mondiale.

**Tutti i luoghi culturali riconoscono le agevolazioni per studenti e propongono tariffe di abbonamento.**

Lo statuto di studente facilita anche la pratica dello sport, permettendo l'accesso agevolato alle infrastrutture sportive in ogni scuola e università. Gli istituti universitari si trovano spesso nel cuore della città: musei, librerie, cinema, teatri o bar non sono mai lontani.



# Trovare un alloggio in

**Prima di iniziare la ricerca di un alloggio in Francia, è necessario determinare verso quale tipo di alloggio orientarti in base al tuo statuto, ai tuoi mezzi economici e alla durata della tua permanenza.**

**Il costo di un alloggio rimane comunque alto, ma gli studenti stranieri possono usufruire di aiuti, come gli studenti francesi.**

## Le residenze universitarie

Nei campus universitari o nel centro della città, le residenze universitarie sono gestite dai CROUS (Centri Regionali per le Opere Universitarie e Scolastiche). Questi propongono camere arredate di 10/12m<sup>2</sup> circa, di solito ben attrezzate. L'affitto mensile medio è compreso tra i 100€ e 400€ circa\*. Il numero purtroppo insufficiente delle residenze universitarie spesso impedisce a tutti di trovare un posto, soprattutto a Parigi. Questi alloggi sono riservati ai borsisti, con una priorità per gli studenti stranieri borsisti del governo francese e gli studenti che hanno intrapreso un programma di scambio.

- Centro nazionale per le opere universitarie e scolastiche: [www.crous.fr](http://www.crous.fr)

**Info:** Contrariamente alle università pubbliche, le *Grandes Écoles* e gli istituti privati hanno spesso residenze nei propri campus. Gli affitti vanno in genere dai 250€ e 500€ al mese.

## Le residenze private per studenti

Le residenze private, destinate agli studenti, sono presenti nelle grandi città. Si sono sviluppate molto negli ultimi anni per compensare la mancanza di alloggi per studenti nelle residenze universitarie. L'affitto è di 600€/700€ al mese\* per Parigi e 400€ / 700€ al mese\* nelle altre città.

- Portale dell'Associazione per lo sviluppo economico dell'alloggio degli studenti (ADELE): [www.adele.org](http://www.adele.org)



# Francia



## L'affitto nel settore privato

Questo tipo di alloggio comporta la presentazione di una cauzione che garantisce il pagamento dell'affitto. I costi sono alti, soprattutto nelle grandi città, e ancora di più a Parigi. I redditi mensili devono in generale raggiungere il triplo del prezzo dell'affitto. La condivisione degli appartamenti è un'alternativa che si sta sviluppando:

[www.colocation.fr](http://www.colocation.fr) - [www.appartager.com](http://www.appartager.com) - [www.colocationetudiant.com](http://www.colocationetudiant.com)

**Info:** in alcuni casi (studenti borsisti del governo francese, lavoratori, ecc.), lo Stato può anticipare il deposito (cauzione) e dichiararsi "cauzione solidale" a garanzia dell'affitto e delle spese di casa.

## L'alloggio in famiglia

Più adatto a permanenze brevi, permette di affittare una camera arredata in casa di privati. Il costo settimanale varia tra 200€ (colazione compresa) e 300€\* (colazione e cena), ma è più basso fuori da Parigi.

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)

Istituti universitari hanno attivato dei servizi di accoglienza per gli studenti stranieri: aiuto per la ricerca di un alloggio, sistema di cauzione, accoglienza all'arrivo, giornate d'integrazione e assistenza amministrativa. Questi servizi sono descritti nelle "Fiches accueil", proposte online nello spazio documentazione.

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org) > Espace documentaire > Fiches accueil

## Gli aiuti per l'alloggio

Come gli studenti francesi, gli studenti stranieri possono usufruire di aiuti per l'alloggio. Esistono due tipi di aiuti per l'alloggio non cumulabili (a seconda del tipo di alloggio): il **sussidio per alloggi a carattere sociale (ALS)** e l'**aiuto personalizzato per l'alloggio (APL)**. L'importo è variabile, a seconda del prezzo dell'affitto e della situazione dello studente.

Nel caso di una condivisione, i coinquilini possono ricevere un aiuto se il nome appare sul contratto d'affitto.

Informazioni e condizioni presso la Cassa per gli Assegni Familiari (CAF) del luogo di residenza: [www.caf.fr](http://www.caf.fr)

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)

> Vivere in Francia

> Alloggio

# Lavorare in Francia

## La legge francese autorizza gli studenti stranieri a lavorare

### Durante gli studi

Come gli studenti francesi, **gli studenti cittadini degli Stati dello spazio economico europeo o svizzeri** possono liberamente esercitare un'attività lavorativa durante gli studi in Francia. A condizione di ottemperare l'obbligo di presenza ai corsi di studio, gli studenti possono cumulare un'attività lavorativa con il beneficio di una borsa.

Dal 1° luglio 2007, la legge francese autorizza il lavoro degli **altri studenti stranieri** secondo le modalità seguenti: il titolo di soggiorno (VLS-TS validato dall'OFII o la carta di soggiorno) che porta la menzione "studente" dà diritto all'esercizio, a titolo accessorio, di un'attività lavorativa non oltre il **60% della durata di lavoro annuale (ovvero 964 ore all'anno), senza previa autorizzazione amministrativa.**

**Info:** le ore di stage, pagate o meno, effettuate dallo studente nell'ambito degli studi (con una convenzione di stage) non vanno contabilizzate.

**A titolo indicativo si precisa che lo SMIC (stipendio minimo) è di 9€ lordi all'ora.**

### Il lavoro degli studenti negli istituti d'insegnamento superiore

Gli studenti stranieri hanno la possibilità di effettuare un lavoro per le attività seguenti: accoglienza degli studenti, accompagnamento degli studenti disabili, tutorato, aiuto informatico, animazioni culturali, scientifiche, sportive e sociali, aiuto all'inserimento professionale, promozione dell'offerta di formazione.

I contratti vanno firmati per un periodo massimo di dodici mesi tra il 1° settembre e il 31 agosto. La durata effettiva del lavoro non deve superare 670 ore tra il 1° settembre e il

30 giugno e 300 ore tra il 1° luglio e il 31 agosto.

### Dopo il rilascio del diploma

#### • Studenti stranieri titolari di un diploma di livello Master o superiore.

Gli studenti stranieri in Francia che hanno ottenuto un diploma nazionale di livello Master possono chiedere alla prefettura un'autorizzazione provvisoria di soggiorno di 6 mesi, non rinnovabile, per la ricerca di un lavoro sul territorio francese in rapporto con gli studi effettuati. Questa autorizzazione permette di lavorare nel limite del 60% della durata legale del lavoro. **Se il contratto di lavoro è in rapporto con la formazione, e prevede uno stipendio pari ad almeno una volta e mezzo lo SMIC, la richiesta di cambiamento di status, da studente a stipendiato, va fatta in prefettura e permette di lavorare a tempo pieno.**

#### • Altri studenti

Dopo l'assunzione in un'azienda, il cambiamento di status dello studente (che diventa stipendiato) necessita di una procedura specifica, su presentazione di un contratto di lavoro o di una proposta di assunzione da parte di un'azienda francese.

[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org) > Vivere in Francia > Lavorare

[www.service-public.fr](http://www.service-public.fr) > Etranger - Europe > Etrangers en France



# Assicurarsi in Francia

## Le assicurazioni obbligatorie

### Previdenza sociale e assicurazione malattia

• **Gli studenti di Stati fuori dallo Spazio Economico Europeo**, con meno di 28 anni al 1° ottobre e che seguono una formazione di più di 3 mesi in un istituto d'insegnamento affiliato, sono automaticamente sottoposti alla **previdenza sociale degli studenti** (sistema francese di protezione sociale). Questa adesione si perfeziona nell'istituto d'insegnamento al momento dell'iscrizione amministrativa. L'iscrizione è di circa 200€ all'anno (alcuni studenti, come i borsisti, sono esonerati del pagamento di queste tasse).

Dopo i 28 anni, questi studenti devono affidarsi alla Previdenza Sociale tramite la **Cassa Primaria di Assicurazione Malattia** (CPAM) del luogo di residenza (tutti gli indirizzi sur: [www.ameli.fr](http://www.ameli.fr)).

• **Gli studenti provenienti da uno Stato membro dello Spazio Economico Europeo o dalla Svizzera** usufruiscono della previdenza sociale francese, senza pagare contributi sociali, non appena entrano in possesso della **Tessera Europea di Assicurazione Malattia (CEAM)** che copre tutto l'anno accademico.

• Tutti gli **altri studenti** (studi di 3 mesi, studenti di un istituto non affiliato) devono sottoscrivere una polizza sanitaria presso una compagnia di assicurazione privata. In Francia, i costi vanno da 150€ a 550€ all'anno.



La **previdenza sociale** rimborsa in generale il 70% delle spese sanitarie. Tale somma può essere integrata dalle assicurazioni complementari per studenti.

Le due compagnie principali sono:

- La Mutuelle des Étudiants, presente su tutto il territorio francese: [www.lmde.fr](http://www.lmde.fr)
- L'USEM che raggruppa 10 agenzie regionali per studenti: [www.usem.fr](http://www.usem.fr)

### L'assicurazione multirischio per l'abitazione

**Un alloggio deve obbligatoriamente essere assicurato:** furto, allagamento, incendio... Questa assicurazione, di un valore forfettario, va stipulata presso agenzie di assicurazione private.

L'assicurazione multirischio per l'abitazione **include l'assicurazione di responsabilità civile**, che copre i danni causati da altri in caso di infortunio.

**Info:** a seconda delle diverse situazioni, è anche possibile sottoscrivere altre assicurazioni complementari (per il proprio veicolo, per lo sport, per il rimpatrio, ecc.).

# Quanto costa... ?

Con le diverse agevolazioni per lo studente, il budget mensile medio è di 1000€ a Parigi e 800€ nelle altre città.

## Pasti – cibo

- **Una baguette:** 1€
- **Un caffè:** tra 1,20€ e 2€
- **Un camembert:** 3€
- **Un cornetto:** 1€
- **1 kg. di pasta:** 1€
- **1 kg. di patate:** 1,20€
- **1 kg. di riso:** 1,90€
- **1 litro di latte:** 1,20€
- **6 uova:** 1,50€
- **Al ristorante universitario (RU):** 3€
- **In un fastfood:** 7€
- **In un ristorante di quartiere:** tra 10 e 20€
- **Un panino:** tra 3€ e 5€

## Cultura, divertimento

- **1 abbonamento internet:** tra 20€ e 50€ secondo gli operatori (internet-tv-telefono, illimitato verso decine di paesi stranieri secondo i contratti d'abbonamento)
- **1 abbonamento per il cellulare:** a partire da 30€ al mese secondo gli operatori (Orange, Bouygues, SFR); esistono ricariche telefoniche da comprare dai tabaccai (da 5€ in su)
- **Un biglietto per il cinema (tariffa studente):** circa 7,50€ (alcune catene di cinema propongono abbonamenti e tessere con entrate illimitate a 30€ al mese)
- **Un'entrata al museo:** da 5€ a 10€
- **Un posto a teatro:** da 10€ a 30€
- **Un giornale:** 1,40€
- **Una notte in un albergo a due stelle:** 60€
- **L'ingresso in piscina:** 2,50€
- **Lettore mp3:** da 20€ a 150€
- **Lettore dvd:** da 50€ a 150€
- **Un libro tascabile:** circa 6€

## Trasporti

- **Un biglietto di andata e ritorno Parigi-Barcellona in aereo:** tra 80€ e 150€
- **Un biglietto di andata e ritorno Parigi-Bruxelles-Amsterdam con il treno:** tra 100€ e 120€
- **Un biglietto di andata e ritorno Parigi-Londra con il treno Eurostar:** tra 100€ e 150€
- **Un biglietto di andata e ritorno Parigi-Nizza in TGV:** 140€ (ma prenotando con largo anticipo il prezzo può scendere a 50€)
- **Tessera mensile di trasporto a Parigi:** da 60€ (Parigi centro) a 123€ (periferia)
- **1 litro di benzina:** 1,55€
- **Una bicicletta municipale da affittare:** 1,70€ al giorno, gratuito i primi 30 minuti a Parigi. Questi servizi – Velib, Velov, V3 – esistono in diverse grandi città. I prezzi sono variabili.

Il budget mensile medio è di 1000€ a Parigi e 800€ nelle altre città



**Nota bene:** questi prezzi sono solo indicativi e spesso sono inferiori fuori da Parigi.



# L'agenzia francese per la promozione dell'istruzione superiore, l'accoglienza e la mobilità internazionale

La preparazione e la realizzazione di un progetto di studio all'estero comporta diverse tappe. Campus France accompagna lo studente lungo tutto il percorso: informazione, aiuto nella scelta delle formazioni e degli istituti, finanziamento del progetto (borse e altri finanziamenti), richiesta di ammissione, richiesta di visto, preparazione alla partenza...

## L'accompagnamento online

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org) ti aiuta in modo specifico e nella lingua di più di 50 paesi

Il sito dell'agenzia Campus France offre un accesso unico a tutta la formazione legata alla preparazione di una permanenza in Francia

## > Trovare la tua formazione

Il catalogo online permette, tramite un motore di ricerca efficace, di scegliere la tua formazione tra le 36 000 proposte, al livello della *Licence* (Laurea Triennale), del *Master* (Laurea Magistrale) e del *Doctorat* (Dottorato). Per ogni livello e indirizzo, vengono proposte informazioni sintetiche.

**Una ricerca specifica è offerta per i programmi insegnati in inglese.**

## > Finanziare i tuoi studi: il motore di ricerca CampusBourse

Campus France ha sviluppato un motore di ricerca in francese e in inglese che in base a diversi criteri facilita la ricerca di finanziamenti tra più di 600 programmi di borse nazionali e internazionali. Questo motore di ricerca è accompagnato da una descrizione dettagliata di ogni programma.



# Ritrovi tutti gli Spazi Campus France su [www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org) >Près de chez vous



La nuova versione del sito è più completa, più ergonomica, meglio illustrata, più semplice e più veloce. Il nostro sito ti sarà indispensabile per preparare la tua permanenza in Francia.

## Le nuove funzionalità:

- un motore di ricerca basato su un database di 250 000 parole utilizzabili sia sulle pagine sia sulle schede in formato PDF del sito. I risultati sono presentati per tipo di documenti, data di creazione e ordine tematico.
- la creazione di un account personale gratuito che informa direttamente ciascun utente sulle novità in base al suo profilo (campo di studi, livello, nazionalità, ecc.).

## > Vivere in Francia

Il sito presenta anche tutte le informazioni pratiche legate a ogni tappa della realizzazione del tuo progetto: modalità d'iscrizione a un istituto universitario, visti, vita in Francia, apprendimento del francese, accoglienza, alloggio, ecc. In più, ti dà la possibilità di seguire tutte le novità dell'agenzia e gli eventi presenti o futuri nel tuo paese.

## > Espace documentaire

Un accesso facilitato con una ricerca per parole chiave in tutti i documenti, schede informative, dossier tematici (più di 4200 schede sui curriculum, le specialità e gli istituti).

## Gli Spazi Campus France nel mondo ed in Italia

Oltre 170 Spazi Campus France in più di 110 paesi propongono un aiuto personalizzato per scegliere una formazione universitaria, trovare le borse di studio disponibili, iscriversi presso l'istituto scelto e trasferirsi. Ecco il recapito dello Spazio Campus France in Italia:

**Mediateca /Institut français - Centre Saint-Louis**  
**Largo Toniolo 21 - 00 186 ROMA**

**00 39 06 680 26 23 / [rome@campusfrance.org](mailto:rome@campusfrance.org)**

## Le delegazioni Campus France in Francia

Campus France dispone di 5 delegazioni in Francia: a Lione, Marsiglia, Montpellier, Strasburgo e Tolosa. Queste delegazioni sono in contatto con gli attori locali (università, amministrazioni) e accompagnano gli studenti stranieri nelle loro pratiche, nella gestione delle borse, ecc.



# Sul web...

- ◆ Campus France: tutte le informazioni e l'assistenza per un progetto di studi in Francia: [www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)  
[www.italie.campusfrance.org](http://www.italie.campusfrance.org)
- ◆ Ministero degli Affari Esteri e Europei: pratiche per venire in Francia, indirizzi delle *Alliances Françaises*: [www.diplomatie.gouv.fr](http://www.diplomatie.gouv.fr)
- ◆ Ambasciata di Francia in Italia: [www.ambafrance-it.org](http://www.ambafrance-it.org)
- ◆ Ministero dell'insegnamento superiore e della ricerca: [www.enseignementsup-recherche.gouv.fr](http://www.enseignementsup-recherche.gouv.fr)
- ◆ Institut français: [www.institutfrancais.com](http://www.institutfrancais.com)
- ◆ CNOUS (Centre National des Œuvres Universitaires et Scolaires): informazioni sulle borse, le residenze universitarie, i ristoranti universitari: [www.cnous.fr](http://www.cnous.fr)
- ◆ Europa, portale dell'Unione Europea: [http://europa.eu/index\\_fr.htm](http://europa.eu/index_fr.htm)
- ◆ Centro di riconoscimento accademico e professionale dei diplomi: [www.ciep.fr/enic-naricfr](http://www.ciep.fr/enic-naricfr)
- ◆ Iscrizione al primo anno d'università per i titolari di *baccalauréat* o di un diploma equivalente (Esame di Stato, Esabac...) [www.admission-postbac.fr](http://www.admission-postbac.fr)

## Formazioni

### ◆ Formazione d'ingegnere

- Conferenza dei direttori di scuole d'ingegneria: [www.cdefi.fr](http://www.cdefi.fr)
- Commissione dei titoli d'ingegnere (CTI): [www.cti-commission.fr](http://www.cti-commission.fr)
- Rete n+i delle scuole d'ingegneria: [www.nplusi.com](http://www.nplusi.com)
- Rete ParisTech (*Grandes Écoles* francesi in scienza e tecnologia): [www.paristech.org](http://www.paristech.org)
- Rete Polytech (rete nazionale di scuole d'ingegneria politecniche delle università): [www.polytech-reseau.org](http://www.polytech-reseau.org)
- Label EUR-ACE (riconoscimento delle formazioni d'ingegnere in Europa): [www.enaee.eu](http://www.enaee.eu)

- ◆ Conferenza delle *Grandes Écoles*: [www.cge.asso.fr](http://www.cge.asso.fr)

### ◆ Labels Business Schools

- EQUIS (marchio europeo attribuito dalla European Foundation for Management Development): [www.efmd.org/equis](http://www.efmd.org/equis)
- AACSB (marchio americano attribuito dalla American Assembly of Collegiate Schools of Business): [www.aacsb.edu/accreditation](http://www.aacsb.edu/accreditation)
- AMBA (marchio attribuito dall'Associazione dei MBA di Londra con i MBA più famosi): [www.mbaworld.com](http://www.mbaworld.com)

- ◆ Camera di Commercio e d'Industria di Parigi (CCIP): [www.ccip.fr](http://www.ccip.fr)

### ◆ Formazione di arte, cultura e architettura

- Ministero della cultura e della comunicazione: [www.culture.gouv.fr](http://www.culture.gouv.fr) > infos pratiques > formation
- Rete Campus Art: [www.campusart.org](http://www.campusart.org)
- Annuario delle scuole superiori di arte: [www.andea.fr](http://www.andea.fr)
- Centro nazionale della cinematografia (CNC): [www.cnc.fr](http://www.cnc.fr)

### ◆ Formazione di architettura

- 20 scuole di architettura: [www.archi.fr/ECOLES](http://www.archi.fr/ECOLES)
- INSA di Strasburgo: [www.insa-strasbourg.fr](http://www.insa-strasbourg.fr)
- Scuola specializzata di architettura: [www.esa-paris.fr](http://www.esa-paris.fr)

- ◆ Formazione di moda (sito dell'unione delle industrie tessili): [www.textile.fr](http://www.textile.fr)

### ◆ Formazione di agricoltura:

- Gli istituti pubblici d'insegnamento agricolo: [www.educagri.fr](http://www.educagri.fr)
- Agreenium, consorzio nazionale di ricerca e di formazione per l'agricoltura, l'alimentazione, la salute animale e l'ambiente: [www.agreenium.org](http://www.agreenium.org)

### ◆ Formazione sanitaria

- Ministero della Sanità: [www.sante.gouv.fr](http://www.sante.gouv.fr)
- Rete dei 32 Centri Ospedalieri Universitari (CHU): [www.reseau-chu.org](http://www.reseau-chu.org)
- Collegio di Medicina degli Ospedali di Parigi: [www.cmhp.asso.fr](http://www.cmhp.asso.fr)
- Scuola di Alti Studi in Sanità pubblica: [www.ehesp.fr](http://www.ehesp.fr)



## ◆ **Ministero dello Sport** (Formazioni in campo sportivo):

[www.sports.gouv.fr](http://www.sports.gouv.fr)

## ◆ **Insegnamento a distanza**

• [www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)

> Trouver votre formation > Formations à distance

• CNED (Centro nazionale d'insegnamento a distanza): [www.cned.fr](http://www.cned.fr)

• FIED (Federazione interuniversitaria dell'insegnamento a distanza): [www.fied-univ.fr](http://www.fied-univ.fr)

• FORMASUP, portale della formazione a distanza:

[www.formasup.education.fr](http://www.formasup.education.fr)

• Il portale della formazione a distanza (10 scuole specializzate, 100 formazioni): [www.formations-distance.com](http://www.formations-distance.com)

• PLOTEUS, portale delle opportunità di studio e di formazione in Europa: [www.ec.europa.eu/ploteus](http://www.ec.europa.eu/ploteus)

• Preparazione linguistica, interculturale e scientifica degli studenti non francofoni per il proseguimento degli studi in Francia dopo la licenza: [www.e-filipe.org](http://www.e-filipe.org)

• Università telematiche, portali delle università telematiche tematiche (giurisprudenza, economia, ambiente, legge, lettere e lingue, salute e sport, scienze ingegneristiche e tecnologiche, scienze umanistiche e sociali):

[www.universites-numeriques.fr](http://www.universites-numeriques.fr)

• Università e *Grandes Écoles* che propongono risorse pedagogiche in libero accesso: <http://icb.u-bourgogne.fr/universitysurf/annuairecampuses-fr.html>

## Ricerca

• Annuario Campus France delle *Ecoles Doctorales*:

[www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org) > Trouvez votre formation > niveau Doctorat

• ABG L'intelligence (inserimento professionale dei giovani dottori): [www.intelligence.fr](http://www.intelligence.fr)

• AERES (Agenzia di valutazione della ricerca e dell'insegnamento superiore): [www.aeres-evaluation.fr](http://www.aeres-evaluation.fr)

• ANDÈS (Associazione Nazionale dei Dottori in Scienza): [www.andes.asso.fr](http://www.andes.asso.fr)

• ANRT (Agenzia nazionale della Ricerca e della tecnologia): [www.anrt.asso.fr](http://www.anrt.asso.fr)

• CNRS (Centro nazionale della ricerca scientifica): [www.cnrs.fr](http://www.cnrs.fr)

• Fondation KASTLER (accoglienza dei ricercatori stranieri in Francia): [www.fnak.fr](http://www.fnak.fr)

## Diplomi e Test di Francese

• Fiche Diplômes Campus France: [www.campusfrance.org](http://www.campusfrance.org)

> Trouvez votre formation > Étudier le français

> Tests et diplômes de français langue étrangère

• CIEP (Centro Internazionale di Studi Pedagogici - TCF

- DALF - DELF): [www.ciep.fr](http://www.ciep.fr)

• CCIP (Camera di Commercio e d'Industria di Parigi - TEF e

diplomi di francese degli affari e delle professioni):

[www.ccip.fr](http://www.ccip.fr)

• Fondazione *Alliance Française*, rete delle *Alliances françaises*: [www.fondation-alliancefr.org](http://www.fondation-alliancefr.org)

• Repertorio dei centri di formazione in francese lingua straniera (FLE) in Francia: [www.qualitefle.fr](http://www.qualitefle.fr)

## Scoprire la Francia

• Agenzia Francese per gli investimenti internazionali - AFII: [www.invest-in-france.org](http://www.invest-in-france.org)

• Biblioteca nazionale di Francia (cataloghi online): [www.bnf.fr](http://www.bnf.fr)

• France Guide, sito ufficiale del turismo in Francia: <http://fr.franceguide.com>

• Informazioni turistiche (Offices du Tourisme): [www.tourisme.fr](http://www.tourisme.fr)

• Portale cartografico della Francia (IGN): [www.geoportail.fr](http://www.geoportail.fr)

• Portale ufficiale della Francia: [www.france.fr](http://www.france.fr)

• Territori d'Oltre-Mare: [www.outre-mer.gouv.fr](http://www.outre-mer.gouv.fr)

## Francofonia

• Attualità internazionale 24/24 (in francese, inglese, arabo): [www.france24.com](http://www.france24.com)

• Agenzia Universitaria della Francofonia (AUF): [www.auf.org](http://www.auf.org)

• Latitude France - l'attualità sulla rete francese nel mondo: [www.latitudefrance.org](http://www.latitudefrance.org)

• Organizzazione internazionale della francofonia (OIF): [www.francophonie.org](http://www.francophonie.org)

• Radio Francia Internazionale: [www.rfi.fr](http://www.rfi.fr)

• Radio Francia, i canali radiofonici del servizio pubblico: [www.radiofrance.fr](http://www.radiofrance.fr)

• TV5 Monde, televisione internazionale francofona: [www.tv5.org](http://www.tv5.org)

## Vivere in Francia

### ◆ **Lavoro**

• Portale dell'amministrazione francese:

[www.service-public.fr](http://www.service-public.fr) > Etranger - Europe

> Etrangers en France

### ◆ **Alloggio**

• Cassa di per gli Assegni Familiari (CAF): [www.caf.fr](http://www.caf.fr)

• Associazione per lo sviluppo economico dell'alloggio degli studenti (ADELE): [www.adele.org](http://www.adele.org)

### ◆ **Salute**

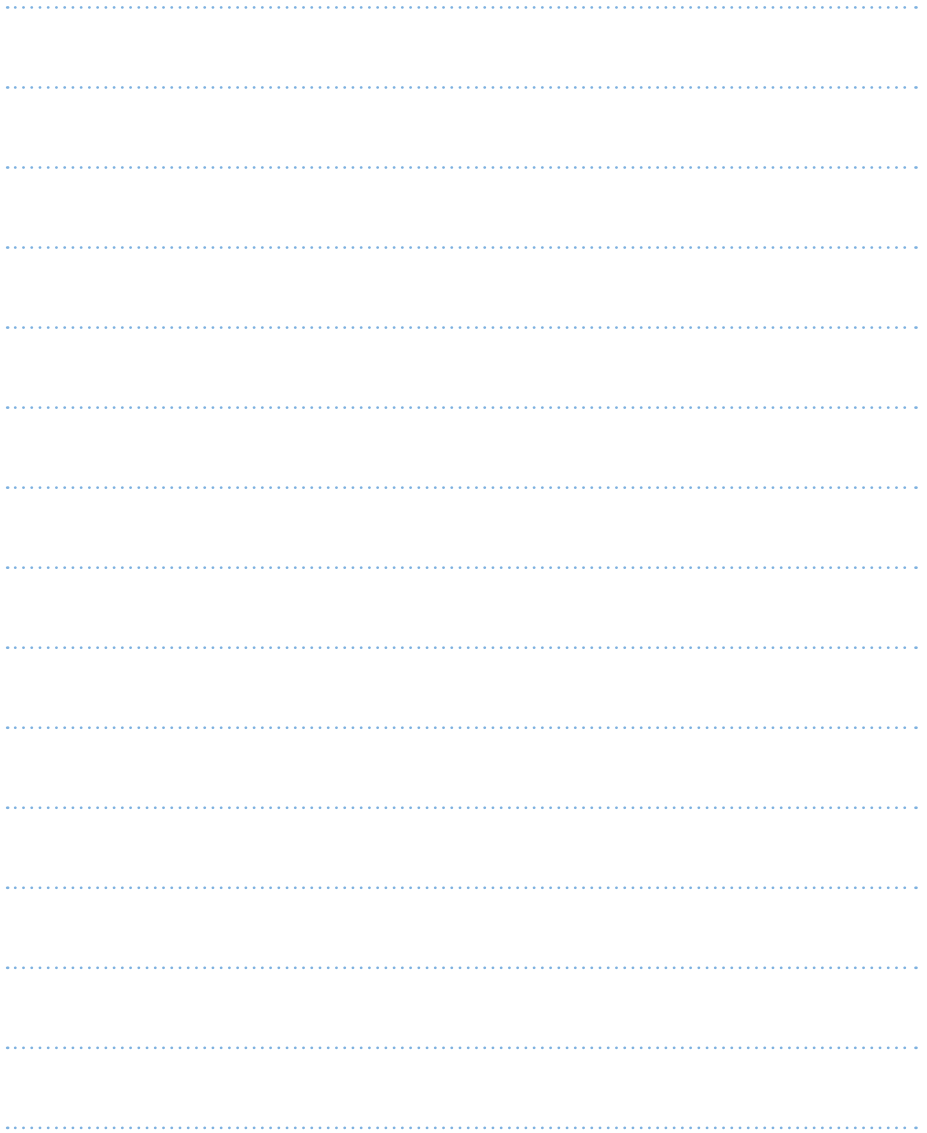
• Cassa Primaria di Assicurazione malattia: [www.ameli.fr](http://www.ameli.fr)

• *La Mutuelle des Étudiants*: [www.lmde.fr](http://www.lmde.fr)

• Smerep, *La mutuelle étudiante*: [www.smerep.fr](http://www.smerep.fr)

• USEM (raggruppa 10 casse mutue regionali per gli studenti): [www.usem.fr](http://www.usem.fr)





.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

A series of 18 horizontal dotted lines spaced evenly down the page, providing a guide for handwriting practice.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....